

新加坡證券交易所有限公司、香港交易及結算所有限公司及香港聯合交易所有限公司各自對本公告的內容概不負責，對其準確性或完整性亦不發表任何聲明，並表明概不就因本公告全部或任何部分內容而產生或因依賴該等內容而引致的任何損失承擔任何責任。



CAPITAMALLS ASIA LIMITED

凱德商用產業有限公司*

(新加坡公司註冊編號：200413169H)

(於新加坡註冊成立的有限公司)

(香港股份代號：6813)

(新加坡股份代號：JS8)

海外監管公告

本海外監管公告乃由凱德商用產業有限公司（本公司）應香港聯合交易所有限公司證券上市規則第 13.09(2) 條之披露責任而發表。

請參閱所附本公司於 2012 年 11 月 14 日在新加坡證券交易所有限公司（新加坡證交所）網站上刊登的新聞稿。本公告及所附新聞稿乃以英文擬定，並經翻譯成中文以待以中英文刊發。如中英文版本有不一致或衝突之處，概以英文版本為準。

承董事會命
凱德商用產業有限公司
朱威炳
公司秘書

香港，2012 年 11 月 14 日

於本新聞稿日期，本公司董事會由廖文良先生（主席兼非執行董事）；執行董事林明志先生；非執行董事林明彥先生、蔡瓊瑩女士及林之高先生；及獨立非執行董事 Sunil Tissa Amarasuriya 先生、Tan Sri Amirsham A Aziz、呂俊暘醫生、Arfat Pannir Selvam 女士、陳光炎教授及葉志強先生組成。

* 僅供識別

 [Print this page](#)

Miscellaneous	
* Asterisks denote mandatory information	
Name of Announcer *	CAPITAMALLS ASIA LIMITED
Company Registration No.	200413169H
Announcement submitted on behalf of	CAPITAMALLS ASIA LIMITED
Announcement is submitted with respect to *	CAPITAMALLS ASIA LIMITED
Announcement is submitted by *	Choo Wei-Pin
Designation *	Company Secretary
Date & Time of Broadcast	14-Nov-2012 07:32:39
Announcement No.	00019

>> Announcement Details
 The details of the announcement start here ...

Announcement Title * Over 20,000 underprivileged children receive new schoolbags from CapitaMalls Asia

Description The attached new release issued by CapitaMalls Asia Limited on the above matter is for information.

Attachments

-  [eNewRelease_CMAMySchoolbag_20121114.pdf](#)
-  [cNewRelease_CMAMySchoolbag_20121114.pdf](#)

Total size = **352K**
 (2048K size limit recommended)

Close Window



请即发送
2012年11月14日

新闻稿

超过 20,000 名弱势儿童获赠凯德商用捐赠的新书包
在嘉德希望基金的支持下，凯德商用标志性年度企业社会责任项目在 2012 年
共捐款 50 万新加坡元 (320 万港元)

新加坡和香港 2012 年 11 月 14 日 — 凯德商用产业有限公司 (以下简称: 凯德商用) (新交所代码: JS8, 港交所代码: 6813) 今天宣布, 通过 2012 年“我的书包”项目, 公司为遍布新加坡、中国、马来西亚、日本及印度五国的超过 20,000 名弱势儿童共捐款 50 万新元 (320 万港元)。该善款来自嘉德置地集团旗下的慈善机构——嘉德希望基金。

“我的书包”是凯德商用标志性的年度企业社会责任活动, 为凯德商用购物中心运营的五个国家的弱势儿童赠送书包和日常学习及生活必需品。

在新加坡, 凯德商用与社区发展理事会合作, 帮助五个社区各 200 名, 共 1,000 名来自低收入家庭的儿童。每名儿童获赠总价值 150 新元 (953 港元) 的崭新书包和凯德购物券, 凭券亲自到所属社区内的凯德商用购物中心购买日常学习及生活必需品。参与活动的购物中心分别为: 位于东北区的淡滨尼广场、东南区的白沙浮娱乐广场、西南区的裕冰坊、西北区的武吉班让大厦以及新加坡中区的福南数码活力广场。

2012 年 11 月 1 日至 14 日期间, 孩子们在 600 余名志愿者的陪伴下进行了为期五天的购物之旅。参加活动的志愿者不仅包括凯德商用、嘉德置地集团的员工、还包括了来自星烁初级学院、工艺教育中区学院、工艺教育东区学院及励仁高级中学四所院校的学生。为了给孩子们留下一个难忘的购物之旅, 此次活动还特别为他们提供了午餐和娱乐活动。

在中国, 凯德商用为 19 个省、直辖市和自治区的近 200 所学校的 19,000 名弱势儿童捐赠了书包和文具, 其中包括来自 14 所凯德希望小学的孩子, 公司也向部分学校捐赠了 13,000 册适合小学一至三年级儿童阅读的图书。

与往年活动不同的是, 今年凯德商用动员了超过 100 名零售商志愿者, 与来自凯德商用和嘉德置地集团的员工志愿者们一同参与。另外, 购物中心也邀请顾客填写祝福卡, 为弱势儿童送去鼓励和祝福的话语, 进一步彰显了凯德商用在其服务的社区所处的主导地位。

下个月，“我的书包”活动还会继续在马来西亚、日本和印度开展，将使这些国家的约 1,000 名儿童获益。

凯德商用总裁林明志先生表示：“凯德商用是亚洲领先的购物中心开发商、拥有者及管理者，拥有 52 个城市的共 101 个商业地产项目。我们的购物中心不仅承载社会的期冀，同时也在其服务的社区起到了主导作用。因此我们非常高兴能够年复一年地将‘我的书包’活动开展下去，为改善我们所服务的社区的人民生活略尽绵薄之力。我们赠送给孩子们的书包象征着知识的力量和对美好未来的期盼，希望书包能够成为他们美好生活的新起点。我们将继续与社区合作伙伴、零售商和顾客们同心协力，为弱势儿童送去更多的温暖和希望。”

凯德商用简介 (www.capitamallsasia.com)

凯德商用产业有限公司（以下简称“凯德商用”）是以物业资产总值及地理覆盖范围计算，亚洲上市的最大购物中心开发商、拥有者及管理者之一。凯德商用一体化的购物中心经营模式涉及商用地产投资、开发、购物中心运营、资产管理及基金管理等范畴。凯德商用在亚太地区拥有及管理新加坡、中国、马来西亚、日本及印度五国 52 个城市的 101 个商业地产项目，物业总值约 307 亿新元（1,950 亿港元），总面积约 858 万平方米（9,240 万平方公尺）。

凯德商用的购物中心项目包括位于世界著名购物街道之一的新加坡乌节路的 ION Orchard 及狮城大厦、新加坡来福士城及克拉码头。在中国的标志性项目包括北京的凯德晶品购物中心、上海的凯德龙之梦虹口、上海来福士广场及成都的凯德广场·金牛等。其资产组合也包括位于马来西亚檳城的合您广场、日本东京的 Olinas Mall 及印度班加罗尔的 Forum Value Mall。

凯德商用的主要经营策略是在于投资、开发及管理处于亚洲，以零售商用为主的多元化地产组合，并致力于强化本身在亚洲作为顶尖的购物中心开发商、拥有者及管理者的地位。

信息发布自：凯德商用产业有限公司（公司注册号：200413169H）

日期：2012年11月14日

咨询联系：

分析师

黄雪玲 Brenda Ng

凯德商用

投资者关系高级主任

电话：+65 6826 5569

电邮：brenda.ng@capitaland.com

媒体成员

林成仁 Lim Seng Jin

凯德商用

企业传播与品牌策略总监

电话：+65 6826 5778

电邮：lim.sengjin@capitaland.com